

№ 73 (182) 23 ноября 1936 аре

АзЫлань

Адрес: поселок Яр Удмуртской АССР Кировского края

УАССР. Ярысь ВКП(б) Райкомлэн но РИК-лэн органы

Диньз 5 ковын

6-ти арзэ потэ.

СЪЕЗД АЗЫН

Асьме Совето союзысьтымь счастливой калык'ёс, нуналлы быдэ пöргөм, чудесной узьрем'ёс-ёс возьматгьса пуд'ито—чебермат. Та дыре асьме союзым туж ик пöргэм, выль событиосын тирмечын. Таче шылдыр, замечательной дыре, али дыре орте, пунита асьмелэн ридинамы 8-ти всесоюзной чрезвычайной совет'ёслэсь с'ездлэс. 8 всесоюзной чрезвычайной совет'ёслэн с'езды Сталинской Конституциез выль нышпа эскероз, собере пыричлы юклатоз.

Непокупо бйла вал человеческой истории, таче Конституциелэсь проектэ эскерон Конституциелэсь проектэ союзысьтымь миллионлэсь но уно калык'ёс эскеризы, сартылы—пергичы. Сю сюрэ котыр Конституцие ватсан'ёс но тупатон — поправкаос вить толмэз кустын лэсьтэмь. Сю лэсь но' уно визьмо — малпаса ватсан'ёс но тупатон'ёс Конституциелэн проектэ былдэзем равной областной, краевой Совет'ёслэн чрезвычайной с'езд'ёсазы ширтэмь али.

Вань калыкың Конституциелэсь проектэ эскерон уже, туж трос выль калык'ёс кыземь. Государственной организациосыз умыштызы трос недостаток'ёсыз шедьтэмь эо, со недостаток'ёсыз палыг'ымь — усравить каремын.

Сталинской Конституция миллион калыкэ выль ворон'ёсы азыланыт. Тини малы вань калыкэ Всесоюзной совет'ёслэн чрезвычайной с'езды дасьскок выль ворон'ёсы ознаменоватгьса карыске. Металлургической завод'ёсыз стахановец'ёсыз суткалы 60 сюрэ тонна сталь но 45 сюрэ тонна прокат тонна жугыско.

Железнодорожник'ёс паровоз'ёслы, поезд'ёслы выль скорос'ёс сётэ, вагон'ёсыз тирон жонгон ужын ужзэс паськыгато. Странасысьтымь знатной комбайнер'ёс,

тракторист'ёс ас машинасынызы трос узаны быгатэмь но, машинаослэн производительной силыоссы сирьсы Сталин эшлы гож'яло.

Тросэз предприятиеос кужмысь ужало, с'езд нунал'ёсы кыкет'итилетий планмес досрочно мед б достомы шуса. Калык асьме ридинамысьтымь интернациональной солидарности знам'яез выль жугыса. Испанысь героичеек, фашизмэн иор'ясыкис калыкэз сочувствовать карыса Всесоюзной совет'ёслэн с'езды мыне.

СССР-ысь калык'ёс большевик партиялэн Сталин эшлэн кивалтэлэзи, бад'ым оскерон совет'ёслэн чрезвычайной с'езды мыне. Кытын выль сталинской Конституциез юматгьса гожтоз, выль границыз человеческой историилэн, кушкатонгыз кужмызэ я асьме Государстволэсь воронгыз Горд Армиялэсь кужмызэ.—Тини кытын асьмелэн окончательной победалы оконны.

Аслэсыгыз калыкэз яратгьса асьмелэн Горд армиян, воронгыз юн оружейной социалистической государстволэн силаез, выль военной техникалэн показател'ёсыныз с'езде лыкте. Басгом сизылы ортеч маневроз, Октябрьской парадэз, эшино но эшино оглол показател'ёсэз, кызы буздым боевой техникаез Горд армиялэн, кыче мастерствоэ вуны солдэн боев'ёсыз но славной командир'ёсыз.

Медэм вунэтэлэ асьмелэн тушмон'ёсы нарком Ворошилов эшлэсь верам кыз'ёсэ «Калык'ёс СССР-ын али трос, куко дыр'ёслэсь, котку дасэз сокрушительной удар сёгыны котынылы, кив только дйстоз асьме выль лыктышы, Советской союзлэн вань зор решимостез, нош солдэн Горд армияз котку дась тушмон'ёз пазыгын, со инныны ик, кытгьсен толькы со потоз».

Двурушник'ёс шараямын

Кировын краевой Совет'ёслэн с'ездыс ужан дыр'я, крайком партиен контрреволюционной—двурушник'ёсыз шараямын. Соос полысь Матвеев П. крайисполкомлэн оргделезлэн тод'ясыкисез, с'ездлэн делегатэз но с'ездын секретариатлэн членэз дуэ. 3—4 яке солдэ но трос ар двурушник—Матвеев Горныйсь марксизм-ленинизм, собере Москвань аграрной институтын контрреволюционер—дышеткысын туж тупаса, перепитыватгьса карыкыса уло выдйлялм. Соослэн кыкназылэн гожтэ'ёсазы контрреволюционной мылдыкдэн

парти но совето власть выль клеветкаос лэсьланыса огогылы гожтэ'ёс лэзьыло выдйлялм. Таослэн мусо но матгьса эшын крайкомын пропагандист'ёсыз д а с я н куролэн тод'ясыкисез Константин Шустов вылом. Матвеев но Шустов двурушник — контрреволюционер'ёсыз крайком парти ас ВКП(б) радысьтыз улляз. Туныз крайнысь совет'ёслэн с'езды Матвеевез секретариат полысь но с'ездлэсь делегатэс ас радныкыз презреть но негодовать карыса улляз.

Киров ТАСС.

Совет'ёслэн VIII Чрезвычайной Всесоюзной с'ездылэн делегат'сызлы

Совет'ёслэн VIII Чрезвычайной Всесоюзной с'езды 1936 арыл 25 ноябре жытазе 5 часын Бад'ым Кремлевской дворецын усътэськоз.

ЭСКЕРОН УЖПУМ:

Советской Социалистической Республикаослэн Союзылэн Конституциезлэн проектэз.

Докладчик И. В. СТАЛИН эш.

СССР-ысь Центральной Исполнительной Комитетлэн секретарез И. АКУЛОВ.

Крайысь совет'ёслэн чрезвычайной с'езды ворсасыкис

КИРОВ. 20 ноябре жытазе, крайнысь совет'ёслэн кыкет'и чрезвычайной с'езды ужэз яндытгьса, верасыкис. С'ездын делегат'ёс мылын-кыды, серезно сталинской Конституциелэсь проектэ обуздатгьса карызы. Та вопросэн с'ездын 73 мурт пренийн верасыкызы. Вань верасыкон'ёс пумтам благодарностен Конституциелэсьтйсь Сталин эшлы бечлыкан'ёсын гер'амын вал. Крайнысь знатной калык'ёс, орденосец'ёс, стахановец'ёс, трудовой интеллигентилэн представитель'ёсыз, ярый факт'ёсын иллюстрировать карызы, прочно, умой Сталинской Конституциелэсь бад'ым достижениосын гожтэм факт'ёсэз.

Ваньмыз с'ездын 100 муртлэсь но уно верасыкызы. С'ездлэн жытэз заключительной заседаниаз крайком ВКП(б)-лэн секретарез Столяр эш верасыкис. Зал крайнысь партийной организациезлэн кивалтгьсазы кема аплодиро-

вать караэ. Столяр эш азы выль веразэз Сталинской Конституциезлэсь проектэ посвятить каре. Куке со вера выль Конституциез творить карысьлэсь нимзэ, быдэ зал султгьса туж юн но кема кичашке, Столяр эш верасыконезлэсь кыкет'и локтэс асьме краймылэн аяз сылгыс уж'ёс сирьс пукт'аз.

С'езд 8 всесоюзной совет'ёслэн с'езды но 17-ти Всероссийской совет'ёслэн чрезвычайной с'ездын мынын 30 делегат'ёс бырйиз. Азлы ик аплодировать карыса, яратоно вождимез Сталин эшез бырйизы. Бир'ем'ёс полы Советской правительствомылан Ырыз Молотов эш но шедемин, крайлэн руководител'ёсыз Столяр, Аволя, Бобков, Легконраов, орден улул'ёсэ, крайнысьтымь лучший калык'ёс но вань. С'ездлэн Жданов но Каганович эш'ёлы приветствонной телеграмманыстыз.

Киров ТАСС.

В Ц И К - ы н

Совет'ёслэсь XVII Чрезвычайной Всероссийской с'ездызэс люкан дырез воштон сярьсы

АССР-ёсысь ЦИК-ёслэн, крайевой но областной исполнительный комитет'ёслэн куременыз валче, Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн президи-

умоз пукт'аз: Совет'ёслэсь XVII Чрезвычайной Всероссийской с'ездызэс люкан дырез 1937 АРЛЭИ 15 ЯНВАРЕЗЛЫ воштоно,

Милям быдэстоно уж'ёсмы

Ми, тарасово первичной комсомольской организации комсомолец'ёс но колхозыс егит'ёс 27 ти октябре огазын собрание орчтытмы. Со собрания ЦК ВЛКСМ-лэс кыкетй пленумезалэс цуктэм'ёсэс аскерсы ас выламы та'че уж'ёс басытмы:

1. Политшколан дышетскон ужез умой-умой тупатон, отсы одйг прогул лэштятэк дышеткыны ветлово.

2. Пионер'ёсын кивалтон ужез плац'д, виль сямен ву-

оно. Пионер вожатойёсыз вуоно комсомольской собраниян самоотчэсэс кылсково.

3. Дышеткынтэ но бжит дышетскем егит калыке али ик дышеткыны кутсково.

Али дыре егит'ёс пблвы хоровой но драматической кружок'ёс ужато ня. Отчетно-перевыборной собранияе умой орчтытны поны али ик дасыккыс'комы.

Собрание комсэм'я—
АНИСИМОВ.

Полит-беседа учебник'я тодонлыкмес эскеримы

Ми, Дизьмино комсомольской организации комсомолец'ёс „Полит — беседа“ учебник'я кылем аре декабрь толэзысен дышеткыны кутскымы.

Туэ арын октябрь толэзе со учебникез изучать карыса быдэстимы. 20—21 октябре „Политбеседа“ учебник'я тодонлыкмес эскеримы. 28

мурт дышеткысыёс полныккык мурт умой ответ сёйтэз, кушны мурт слать карыны ёз быгата. Кылемез посредственной слать карыны. Али дыре „Политграммота“ учебник'я „Два мира“ темаэз изучить карыскомы.

Пронагандист
А. Веретенинов.
комсорг М Веретенинов.

Данилов избач ас ужэз вунэниэ

РОНО-ен согласовать карыса, Райком партилен но Райком ВЛКСМ-лан пуктэмэз Данилов А. Д. Кычино сельсоветыс „Виль улон“ колхоза избаче келямын вал. Данилов эш ВКЦ(б)-лэн кандидатэз луэ. „Виль улон“ колхозын председателез Данилов эшлы книгаэс, газет'ёс лыдыны, дырез культурано орчтонлы умой корка но вис'эз. Нош Данилов аслэстыз избача чыталыяны вис'ям коркаэз утылтыны уг

быгаты. Коркаэз чидантэм кезыт улэ. Колхозник'ёс коркалэн кезытэзлы луыса лыдён корка уг но ветло. Отын книга, газет'ёс ёвёл. Данилов со сямен ик комсомол политшколаэз но вунэтиэ. Тини али дыре „Виль улон“ колхозыс комсомолец'ёс дышетскон ужын кутымта. Соос ас арыан леземын. Райком ВКЦ(б) но райком ВЛКСМ Данилов эшлы кулэ уж кутыны шуса малпаны кулэ.

АДЗЫС

Ку гинэ красный уголокмы луоз

Милям Тарасово гуртыс Бачумово сельсоветыс егит калыклар свободной дырмес культурно орчтытн антымы ёвёл. Свободной дырмес кин кызы быгате озы орчтыно луыскомы. Красный уголокмы ёвёл. Колхозлэн председателез Лихачев П. Д. красный уголок устын сарыс уг сямасыны. Тини соны сарен Тарасовоныс ми егит ка

лык жыт'ёсыз улча вылын орчтыно луыскомы.

Дышеткынтэ но бжит дышетскем колхозник'ёсыз дышетон сарыс'юкмаскыс ёвёл, колхозлэн председателез Лихачев эш та ужез, ужез уг лыд'я, соны ик мойёсыз дышетон уж но копак куашкатымын.

Д. А.

1937 аре 6 январе—Быдэс союзыс калыкез переписать карон нунал

1 январьсен 1937 аре Совето союзам 200 сюрс счегчик'ёс потозы. Счегчик'ёс Совето союзмылэс вань угород'ёсыс, гурт ёсыс чугун сюрс'ёс выламы, будаюасыс, сторожовкаасыс но мукет интыгоныс ваньэз, ваньэз одйг кельтытэк гожтызы.

1 январьсен 5 январозь та вить нунал кушын Совето-союзн улэс граждан'ёсыз счегчик'ёс простой дасынылэс юан'ёся кажнойэз книга выдэ заполнять карозы.

Асьме Яр районьстемын вань калыкез гожтаны поны 195 мурт кулэ луэ. Со сына 23 мурт кон-

трольёс—инструктор'ёс. 1 январьсен 5 январозь гож'яса быдэстэм бере, 6 январе со мурт'ёсын ик шыламы 8 часисен 4ука мурт сымса уйшоре 12 часозь, 16 час кушын проверка орчто. Та 6 январе контроль—проверкалан" ужез виль лордскем'ёс ёвёл-а, яке кинке лыктымын, кошкемын ёвёл-а шуса луэ.

Та перепис, калык'ёсыз гож'ян бидым политической значение имет каре, соны ик со уж котыре умой бачконо. Счегчик'ёсыз пунитаны азыпал дасысконо. Соосыз жегатыса ёвёл возно.

СЫСОЕВ.

Мукет кун'ёсын

Портовой ужасыёс испанской мятежник'ёслы юрттонлы пумит

ПАРИЖ, 15 ноябрь. Антверпен-ыян (Бельгийск порт) портовой ужасыёс Францыс Брандлэн военной завод'ёсыныз кельскыс военной тйрлык'ёсыз грузить ка-

роилэсь палэныкыны решити карызы. Со груз Латинской Америкалэн португэсз кельсэ шуса вазактыны турто, нош зэмэз ик со испанской мятежник'ёс поны дасыны.

Испанской мятежник'ёслы военной тйрлык'ёс

ПАРИЖ, 15 ноябрь. Гамбургск Испание „Мясца“ пароход мятежник'ёслы танк'ёс, пушкаэс но самолет'ёс муса мынйэз шуса, „Юманите“ газет ипорэ. Газет-лэн верамел'я, пароход Совильэ мынэ но рейхсверлэсь 150 солдат'ёсыз нуэ. Одйг бельгийской портын „Виола“ пароход „Гапаг“ компаниян Испание мынйэс пароходаз 40 тонна пуштыс тйрлык'ёс грузить карыны. Со выллемык груз „Адольф Кирстен“ пароходын Вигос (Испаниян Португалиен границаэз дорыс портаэз) пуллэське. Бременын „Кеплер“ пароходэ испанской мятежник'ёс поны военной тйрлык'ёс грузить каремын.

Испанской мятежник'ёс отравлять карис арберносыз уже кутыны дасыско

ЛОНДОН, 15 ноябрь. Толь Испаниян Мадридэс посольствоэз испанской правительстволэс лотазэ басыт'эз. Со ногаын правительственной войскоос отравлять карис арберносыз уже куту шуса комнатон'ёс вазетко. Испания тазы шуньске мятежник'ёслэн та сирьс вераскыны Мадридэз басытон поны уката но лэс безчеловечной ама'ёсыз улэ кутыны туртамыз сирьс возмалэ. Соослэн озы вераскыны отравлять карис арберносыз уже кутон поны вблмтымын шуа а малпано луэ.

Облигациосыз воштонлэн мынэмез

Районыстымы 5 нунал кушын облигациосыз 2000 муртлэсь 400000 манетлы воштымын. Байдалыно, Дизьмино но Кычино сельсовет'ёс облигаци воштон ужез быдэстэимы.

Облигациосыз воштын дыр'я трос утэм номер'ёс шарамыны. Та вить нунал кушын райберкасса утэм номер'ёслы 6000 манет коньдон тыриэ.

Сбернасса.

Вуж зарин манет'ёслэсь клад

Минск, 15 „Иль'янка“ колхозыс Могилевской районьсы, колхозник Павел Козлов Могилевской водопроводной станции, муз'ем ужын ужакуз одйг метр мурдала сёй пушкыс горшок шедьт'я. Горшоказ лачак зарин монет'ёс тыремны вылам. Шедьтэм горшкыс Козлов государственной орган'ёслы сётиэ. Соэ специалист'ёс аскеризы. Отын 476 зарин монет'ёс вылыллям. Весэя мертсаэс одйг килограммы но 600 грамм кыскиз. Вань монет'ёс—бельгийской но датской чеканкаэс 16—17 векэ потамыны вылам. Та'че монет'ёс музейёсн туж шер шедьтыло. Музейёсн зарин монет'ёсын горшок 300 ар кыллэм.

Белоруссьныс совнарком Козлов эшлы 3000 манет коньдонэя премия сётиэ.

Происшествие

Кунин арес'ем ныл бырыз Борна сельсоветыс Логошур гуртыс 4 ноябре 1936 арын кунин арес'ем Балтачева Валя кулэз. Ныллэсь озы жог кулэм эскерсыа, (кидыс отравлять карон) ядэн отравить кары йкемын шуса установить каремын. Со ядэз кулэм нылэн муыз Балтачева П. Е. грызун'ёсыз быдтыны Дюкин И. Ф.-лэн кенсысытэз вуэм. Ядэн небрежно, тодытэк турецкем сарен, ныл кулыны шедемын.

Гужем Чожа „Чуриуг“, „Надежда“ но „Яруская“ колхоз'ёсын вал'ёс но скад'ёс ядэн отравить карыскыса бырныны шедьтэмны вал яны. Рай30л и ужасыёсыныз та ужез малпаса али ик ядовитой веществосыны турецк но соосыз хранить карон сарыс колхоз'ёсы вазактон'ёс лэзывын кулэ.

Отв. редактор П. ПОЗДЕЕВ.

Ялон'ёс

Эвино сельсоветыс Эюно гуртыс Подезерцев Дмитрий Федоровичын нимыныз шыпм военной учетной книжкаэс но со нимын ик шыпм паспортэз зэмэн ёвёл ик лыд'яно.

Эвино сельсоветыс починок С-бирка гуртыс Владимир Петр Васильевичын нимыныз шыпм военной учетной книжкаэс но со нимын ик шыпм паспортэз зэмэн ёвёл ик лыд'яно.

Юкаменской районьсы Калдышевской сельсоветыс Ново-Безум гуртыс Шкляев Петр Дмитриевичын нимыныз паспорт басытыны дасын документ'ёсыз зэмэн ёвёл ик лыд'яно.